



LE JOURNAL DES PAPILLONS BLANCS

MARS 2017

ISSN 2117-0274

6, Avenue Paul Painlevé - 24100 BERGERAC - Tél. 05.53.74.49.49 - Fax 05.53.61.74.62

« Qu'importe que nous empruntons des itinéraires différents pourvu que nous arrivions au même but » Gandhi

Avec les Ateliers Lamonzie, l'ESAT Brousse Saint-Christophe renforce et déploie ses activités



Nous vous avons annoncé dans le journal des Papillons Blancs de septembre dernier l'ouverture de nouveaux ateliers de travail sur la commune de Lamonzie Saint Martin.

En effet, depuis début août dernier, l'ESAT Brousse Saint-Christophe déploie ses activités de soudure et de sérigraphie suite à la fermeture de la société DSD Image, important sous-traitant des ateliers Plastique de l'ESAT. La société DSD Image (spécialisée dans la fabrication de pochettes, porte-cartes et étuis) avait fermé définitivement en mai 2016 suite à une décision de justice par sa mise en liquidation judiciaire.

Les Papillons Blancs, et plus spécifiquement l'ESAT Brousse Saint-Christophe, s'étaient donc portés acquéreurs de divers matériels et avaient pu établir un nouveau bail immobilier avec la société propriétaire pour continuer à honorer les commandes de leurs clients. La reprise d'activité s'était concrétisée avec les compétences techniques de quatre salariés de DSD Image.

De nouvelles fabrications

L'ouverture des Ateliers de Lamonzie complète l'activité de l'ESAT situé pour Brousse sur la ZA de la Vallade, pour Saint Christophe, Route d'Agen et pour la papeterie, ZA de la Nauve. Aujourd'hui, sur les 4 lieux d'activités, ce sont plus de 190 personnes adultes déficientes mentales qui travaillent.

Les Ateliers Lamonzie sont dotés de machines permettant de nouvelles fabrications de produits innovants :

- Pochettes plastique Dorec pour y insérer les déliants pour La Poste.
- Couvertures agendas estampillées «L'Étudiant» pour la société HAMELIN.
- Sérigraphie de pochettes Kids Solo commandées par Air France,

visibles autour du cou des enfants voyageant accompagnés par le personnel navigant.

- Sérigraphie de pochettes HOLDER (étiquettes de bagages en soute) pour Air France.

Un partenariat renouvelé avec la Poste :

Suite à un appel d'offres, La Poste a choisi l'ESAT des Papillons Blancs de Bergerac pour une prestation de fabrication de pochettes en PVC Cristal 4 volets et 2 volets sérigraphées à l'effigie de la Poste. Ce partenariat valorise le travail que nous menons chaque jour, il permet de promouvoir le savoir-faire et les compétences de l'établissement depuis près de 50 ans. Par cette démarche sociale, La Poste apporte des réponses en termes d'emploi sur le territoire, de parcours professionnels, de progression et d'intégration des travailleurs handicapés et nous sommes fiers de pouvoir y être associés.

L'atelier pourra à l'avenir proposer des fabrications de disques de stationnement zone bleue, des tapis pour consultations vétérinaires (chien/chat) et de nombreux autres modèles qui n'étaient pas réalisables à l'ESAT de Brousse : plus de 2000 nouveaux outils sont ainsi recensés, permettant de nouvelles fabrications.

De nouveaux moyens humains, des perspectives nouvelles pour les ouvriers

D'ores et déjà, des moniteurs et certains ouvriers sont associés à la démarche de production. Aujourd'hui, 8 à 10 ouvriers travailleurs d'ESAT travaillent aux Ateliers Lamonzie sous la responsabilité d'un moniteur référent. Les quatre salariés qui avaient été repris de l'ancienne société ont été confirmés dans leurs postes et intégrés définitivement.

La présence des ouvriers sur le site des Ateliers Lamonzie représente un tremplin pour chacun d'eux. La similitude avec les conditions de travail du milieu ordinaire peut favoriser et promouvoir les détachements en entreprise pour ces ouvriers d'ESAT.

Une réflexion est d'ailleurs en cours pour déployer une structure innovante d'insertion de travailleurs handicapés issus du milieu protégé, du milieu adapté et du milieu ordinaire.

Avec l'organisation de l'atelier (ancienne entreprise ordinaire) et les compétences techniques nécessaires à son fonctionnement, il sera possible de déployer les capacités techniques des travailleurs handicapés et de leur faire acquérir de nouvelles compétences. De plus, l'intégration de travailleurs originaires de différents horizons (ESAT, SIPB, Croix Marine...) tant d'un point de vue social, culturel que technique peut permettre de faciliter une adaptation à la vie citoyenne et professionnelle.

La mission première d'un ESAT est bien l'accompagnement sur tous

ces champs dans la perspective que ces travailleurs puissent un jour éventuellement intégrer une entreprise ordinaire. Cet atelier permet de réunir toutes les conditions pour servir de tremplin à leur dynamique professionnelle. Le moniteur référent et les encadrants (en cours de formation dans le champ médico-social) mènent quotidiennement un accompagnement adapté et évolutif qui peut faciliter une intégration en milieu ordinaire sous réserve de mener des actions spécifiques dans l'acquisition de l'autonomie :

- Par la gestion de la mobilité professionnelle notamment avec l'obtention du BSR et du permis de conduire,
- Par l'accompagnement à la prise de repas avec une sensibilisation à la nutrition et une modification des pratiques alimentaires,
- Par l'aide au respect des règles de sécurité et de la vie citoyenne (respect des horaires, du rythme de travail, des relations humaines...).

Ce nouvel atelier dynamise et revisite les pratiques actuelles des professionnels au sein de l'ESAT qui vont pouvoir s'appuyer en particulier sur le dispositif RAE (Reconnaissance des Acquis de l'Expérience) Différent et Compétent pour mener à bien cette mission.

Un exemple concret : le partenariat avec Croix Marine et le SPIB

Croix Marine est une association œuvrant en faveur des personnes en situation de handicap psychique. Leurs équipes pédagogiques travaillent, en accord avec le projet associatif des Papillons Blancs, sur une démarche visant l'intégration professionnelle de ces personnes.

Dans le même temps, les Ateliers Lamonzie vont accueillir sous forme de stages ou d'orientation temporaire au cours de l'année 2017 des personnes accompagnées par le SIPB afin de déployer et d'affirmer leur orientation professionnelle.

Les projets, l'avenir du site

Le projet-phare est de regrouper l'ensemble des activités de soudure et sérigraphie de cet atelier sur un même site à Brousse, zone artisanale de la Vallade, avec les autres activités de l'ESAT.

Aujourd'hui, le bâtiment de Lamonzie est surdimensionné pour l'activité qui s'y développe (la société DSD Image a compté jusqu'à 100 salariés) et connaît des problèmes d'infiltration et de détérioration. Il a été accordé un bail précaire de 6 mois renouvelable au maximum sur 3 ans par le bailleur ce qui contraint les Papillons Blancs à engager des travaux de construction des ateliers sur Brousse dans les plus brefs délais.

Mme COUDERC-RAMOS, Directrice
M. RODRIGUES, Responsable de production

LA ROUTE A TROUVÉ SA MARQUE



Agence BERGERAC

Zone Industrielle - BP 628
24106 BERGERAC CEDEX

Tél. : 05 53 74 44 00 - Fax : 05 53 24 56 54



Centre de Formation
au travail sanitaire et social

■ **FORMATIONS DIPLOMANTES** : Diplômes d'Etat d'Aide Médico-Psychologique (DEAMP), d'Assistant Familial (DEAF), d'Auxiliaire de Vie Sociale (DEAVS), d'Educateur Spécialisé (DEES), de Moniteur-Educateur (DEME), d'Aide-Soignant (DEAS), Certificat d'Aptitude aux Fonctions d'Encadrement et de Responsable d'Unité d'Intervention Sociale (CAFERUIS).

■ **FORMATIONS QUALifiantes** : Assistant de Soins en Gériatrie, Surveillant de Nuit qualifié / Maîtresse de Maison Accompagnements, Mandataire Judiciaire à la Protection des Majeurs, Moniteur d'Atelier, Tuteurs référents.

■ **MAIS AUSSI** : Préparation aux concours (CAFERUIS, ME, ES, AMP, AS, AVS, INFIRMIER(E)), Formations continues intra et/ou inter établissements sanitaires, sociaux et médico-sociaux, Accompagnements VAE pour les diplômes sanitaires et sociaux, Conseil / Expertise dans les secteurs sociaux, médico-sociaux et sanitaires.

28, boulevard Albert Claveille - 24100 BERGERAC
www.cef-bergerac.org



Marcillac & Fils
S.A.R.L.

Entreprise Générale de Peinture
Revêtements de Sols et Murs
Travaux Déco - Vitrification

Mail : contact@marcillacetfils.fr
Web : www.marcillacetfils.fr

Tél 05 53 57 23 85
Fax 05 53 24 29 93

Z.A. LE LIBRAIRE - B.P. 510
24105 BERGERAC Cedex

MAZE Franck

Exploitation forestière - Scierie - Parqueterie

La Senzille, 24600 SEGONZAC

Tél. : 05 53 90 30 84

Fax : 05 53 91 07 05

Parquets : Pin, Châtaignier, Chêne, Peuplier

Lambris : Pin, Châtaignier

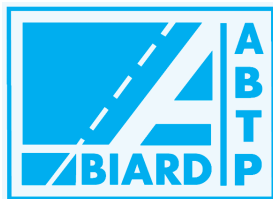
Voliges, Planches, Chevrons, Poutres, Plots...

Bois à palettes

Bureaux ouverts du lundi au jeudi de 8h à 12h

et de 14h à 18h, vendredi de 8h à 12h

TRAVAUX PUBLICS ET PARTICULIERS



Terrassements - Assainissement - Réseaux divers
Construction - Entretien de voirie et Particuliers

ZA Vallade Nord - CS 50004

24112 BERGERAC CEDEX

Tél. 05 53 27 84 57 - Fax : 05 53 27 84 61



Bergerac Electric
Zac De Campreal rue Gustave Eiffel
24100 BERGERAC
Tél. 05 53 45 46 20

Zone d'activité de la Font-Pinquet
13, rue Alphée Mazières - 24000 PERIGUEUX
Tél. 05 53 45 46 20 - Fax : 05 53 45 46 29
E.mail : b.electric@wanadoo.fr



Le Clavier - 24380 VERGT
Tél. 05 53 54 76 50
Fax 05 53 54 07 36
dom.nadal@wanadoo.fr



**TERRIEN
FACADES Sarl**

Bénévent

24400 Saint-Laurent-des-Hommes
Tél. 05 53 81 72 68 - Fax 05 53 81 07 98
E-Mail : terrienfacades@wanadoo.fr

**Domaine
de Gammareix**



CONSERVERIE
ARTISANALE

ETABLISSEMENT ET SERVICE D'AIDE PAR LE TRAVAIL

Beleymas - 24140 VILLAMBLARD

Tél. 05 53 80 83 10 - Fax 05 53 80 19 92

ASSOCIATION LES PAPILLONS BLANCS
6, AVENUE PAUL PAINLEVÉ - 24112 BERGERAC CEDEX

ESAT St Christophe

La caisserie : Le bois comme outil...



Le Secteur Bois sur Saint Christophe s'articule autour de 3 activités économiques : les espaces verts, le box palette et la caisserie.

Le secteur caisserie fabrique des produits autour de la présentation du vin et des conserves, dont le but est de mettre en valeur les articles commandés par nos clients. Il est donc essentiel de proposer à ces derniers des produits finis de qualité. Nous utilisons le pin maritime qui, en plus d'être apprécié pour ses qualités esthétiques et de résistance, répond à toutes les exigences d'exportation

et de fabrication. Le coffret, la caisse et les présentoirs bois sont des outils indispensables pour sublimer et valoriser les différents produits. La caisserie réalise un chiffre d'affaires d'environ 550 K€ grâce à la collaboration de ses 46 travailleurs, et opère des marges qui permettent d'investir dans des outils performants aussi bien au niveau de la production que de l'accompagnement. Le travail est un support pour différents apprentissages professionnels et sociaux.

Il permet d'acquérir à la fois des compétences professionnelles et des compétences sociales. Par exemple, l'acquisition de règles de conduite s'applique aussi bien en situation de travail qu'à la vie quotidienne.

Le bois est traité par la scierie qui refend, dédouble à la scie puis le transforme en un bois raboté (lisse) des quatre faces. Ensuite, il est usiné aux différentes machines. Cela permet de l'assembler et de mettre tous les accessoires pour caler et tenir

les différents contenus (bouteilles, conserves, parfum...). Les machines utilisées sont celles que l'on retrouve chez des artisans, qui permettent l'apprentissage afin que les travailleurs soient acteurs de leur travail sur leurs postes, dans leurs projets, et puissent ainsi progresser, évoluer dans le système de fabrication et ainsi un peu plus dans leur parcours de vie.

Certains clients demandent un marquage. Il est réalisé grâce à la technique de la sérigraphie, technique d'imprimerie qui utilise des écrans où se situe le marquage et permettant d'apposer l'encre sur le bois.

La dernière étape est l'assemblage : cela consiste à réunir les morceaux de bois pour réaliser le produit fini. L'assemblage est un travail individuel dépendant d'une chaîne de production. Il commence avec 2 morceaux de bois jusqu'à l'assemblage d'un coffret qui se compose de 8 morceaux. L'assemblage des coffrets est plus complexe car il demande de classer les morceaux de bois.

Cependant chaque travailleur a besoin de l'autre pour finir un produit.



Et lorsque l'on pose la question suivante «qu'est-ce qu'il vous plaît au secteur caisserie ?»

«Ca a un rapport avec le bois, ça me plaît» **Fleury J-G.** «Je fais de l'assemblage et de l'usinage, des produits qui vont direct chez le client»

Ehano S. «On retrouve les caisses chez Leclerc» **Passie P.** «Grâce au cadre, on fait plusieurs couleurs et on fait des caisses, frontons, barrettes au nom du client» **Gerbeau J.**

Ces réponses confirment l'intérêt et la satisfaction qu'ils éprouvent au travail.

L'équipe de l'Atelier Caisserie

Le partenariat Lukasik - SIPB au service de l'autonomie des usagers

Depuis le 26 juillet 2016, un partenariat est né entre le SIPB et l'auto-école Lukasik Formation, grâce à l'action combinée de Fanny Moreaud, stagiaire ES et de Madame Lukasik.

Dans le cadre de son stage long de formation d'Educateur Spécialisé, Fanny Moreaud a pu mettre en place avec le Service d'Insertion des Papillons Blancs et l'auto-école Lukasik, un partenariat dont l'objectif est de permettre un accompagnement individualisé de salariés en situation de handicap. L'un des freins majeurs à l'accès à l'emploi est la mobilité. La situation géographique et le

manque de transports en commun sur le Bergeracois rendent l'accès à un moyen de locomotion quasi indispensable pour obtenir un poste à long terme. Or, l'obtention du code de la route est un vrai défi pour tout un chacun. C'est pourquoi il était important de permettre aux personnes accompagnées par le SIPB d'avoir un cadre spécifique et plus individualisé pour relever ce défi.

Cette nouvelle approche de l'apprentissage du code de la route et de la conduite a permis en cinq mois à cinq personnes d'accéder à une formation prenant en compte leurs atouts et leurs difficultés, sans pour autant revoir les exigences du code de la route à la baisse. C'est au travers de la mise en place d'aides financières, d'entretiens réguliers entre professionnels de l'auto-école et du SIPB,

d'observations sur le terrain pour être au plus près des difficultés rencontrées par les personnes en situation de handicap, mais aussi en travaillant sur l'estime de soi que les personnes accompagnées s'appuyant sur le savoir-faire de Lukasik et du SIPB ont pu accéder à leur projet.

L'équipe du SIPB

IME Rosette

Apprendre à marcher sur un fil

Dans le cadre d'un projet culturel animé par les enseignants spécialisés de l'IME, nous avons rencontré Johanna de la compagnie «Au fil du vent». Johanna présente un spectacle de théâtre gestuel et poétique entre danse sur fil et mime pour un joli voyage musical et onirique.

Afin de mieux comprendre son spectacle, nous avons rencontré Johanna avec laquelle nous avons appris à marcher sur un fil. «C'était bizarre car au début, ça fait mal aux pieds et faut tenir en équilibre» dit **Louise.**

Les adultes tenaient les mains mais c'était comme une danse. Il fallait reculer et avancer doucement. On a aussi pu faire des jeux d'équilibre avec des assiettes, des bâtons et des foulards.



Fin janvier, nous sommes allés voir le spectacle de Johanna «L'île sans nom» à la salle F. Mitterrand. Nous étions avec des élèves de l'école S. Lacore de Bergerac. Ça nous a fait rigoler et rêver, c'était sans parole et avec de la musique. À la fin, Johanna est venue nous faire un petit coucou. Nous poursuivons ce projet culturel avec un travail scolaire sur le théâtre et le cinéma, nous espérons d'ailleurs nous rendre dans les prochaines semaines à une projection.

Le pôle scolaire de l'IME



Le mercredi après-midi avec les assistants familiaux :

Les enfants de l'IMES et de l'IMPro viennent accompagnés de leurs assistants familiaux s'amuser et faire du sport le mercredi après-midi dans le gymnase de Rosette.

Ils rencontrent parfois les jeunes du centre de loisirs de Toutifaut et ensemble ils participent à des jeux sous l'œil vigilant des adultes.

Les après-midi se terminent par un goûter réconfortant et convivial.



Ateliers contes et expression

Il y a quelques mois maintenant nous avons, avec la Compagnie Gens de Paroles, répondu à un appel à projets «Culture et Handicap».

Nous avons eu la chance que notre projet soit sélectionné par le comité de pilotage composé de l'ARS, la DRAC, le Conseil Départemental de la Dordogne et l'Agence culturelle départementale Dordogne - Périgord.

Ainsi, le travail débutera dès la fin du mois de mars avec les usagers, la Compagnie et les professionnels

du Foyer d'Hébergement « La Brunetière » ce jusqu'en fin d'année 2017. Ce projet sera porté plus particulièrement par Oriane LALANNE et Nelly ZORZETTO.

À travers une série d'ateliers «contes et expression», l'objectif principal est de permettre aux personnes que nous accompagnons de participer à des temps de contes mais surtout

de pouvoir créer un conte collectif avec une mise en scène théâtralisée et musicale de cette production.

La finalité est de pouvoir le présenter à un public et d'élaborer également un ouvrage.

Nous ne manquerons pas de vous donner des nouvelles au fur et à mesure de l'avancée des ateliers...

Les professionnels de la Brunetière

Le projet se déroulera sous forme d'ateliers d'1h30, de mars à décembre 2017, le mercredi tous les 15 jours.

Un parrainage émouvant

C'est rempli d'émotions que nous avons organisé une cérémonie de parrainage le mercredi 21 décembre 2016, au sein du foyer Augiéras pour officialiser une relation complice qui unissait Laetitia Fontanet à Mme Arnaud depuis de très nombreuses années. Depuis sa plus tendre enfance, Laetitia avait pour voisine Mme Arnaud qui était devenue l'amie de sa maman. Ces deux mères de famille ont pu s'aider et se soutenir pour gérer les exigences du quotidien et s'offrir quelques moments d'amitié partagée. Mme Arnaud a donc eu la chance de voir grandir Laetitia : premiers pas, premiers mots, les devoirs de l'école... mais aussi de pouvoir prendre le relais et garder Laetitia lorsque sa maman ne pouvait pas le faire. Elle la nomme volontiers sa tata de cœur. Et ces deux familles là se sont alors adoptées comme une vraie famille. Par la suite, la vie les a éloignées géographiquement mais le lien a toujours été maintenu. Il y a quelques années, Mme Arnaud revient vivre à Bergerac et Laetitia reprend contact et revoit Mme Arnaud. Quelle joie de se retrouver ! Laetitia, dont la maman est décédée, est d'autant



plus réceptive à cette relation qui l'aide et la soutient dans sa vie d'adulte. Cela lui fait du bien d'être maternée et chouchoutée.

Madame Arnaud est présente avec son compagnon sur les marchés de Bergerac. C'est là que monsieur Vielle, client fidèle sur leurs étalages et directeur de Gammareix, leur a parlé de parrainage.

En quelques semaines, les entretiens se sont déroulés pour instruire les documents de la procédure de parrainage. Ces rendez-vous sont aussi l'occasion de revisiter des souvenirs et de les faire partager. Pour Mme Arnaud, cet acte symbolique vient officialiser l'importance que Laetitia a eue et aura dans sa vie. C'est aussi l'occasion d'honorer la maman de Laetitia pour qui elle garde une grande amitié et une grande admiration. Pour Laetitia, c'est

avoir des liens autres que familiaux avec des personnes qui ont compté dans sa vie, mais aussi qui peuvent être un soutien et la possibilité de partager des moments de leur quotidien et s'évader un peu du foyer.

La cérémonie émouvante, entre larmes de joie et mots pudiques a été riche et nous avons été ravis de partager ce moment avec eux au sein du foyer Augiéras. Ce fut aussi l'occasion de rappeler la démarche de parrainage pour tous.

Et si vous voulez contempler aussi ce bonheur partagé, vous pourrez les croiser sur le marché de Bergerac puisque Laetitia va souvent en week-end aider sur l'étal sa tata (et son tonton) de cœur quand elle n'est pas prise par ses engagements sportifs (hand et judo) ou artistiques (clown).

La Commission Parrainage

Les membres du Conseil à la Vie Sociale de l'Esat Brousse/St-Christophe à CLAIRVIVRE

Le 20 Janvier 2016, nous avons reçu nos collègues du CVS de Clairvivre pour échanger autour de nos pratiques.



À notre tour, le 31 janvier dernier, nous sommes partis visiter Clairvivre avec l'ensemble des membres du CVS : Laetitia Fontanet, Séverine Reh Gautier, Gwenaëlle Chort, Marc Pons, accompagnés par la directrice Marielle Couderc-Ramos et les deux représentantes des salariés : Pascale Zanelli et Françoise Dumas.

Cette journée nous a permis de redéfinir

le rôle et le fonctionnement du CVS.

Le CVS représente l'ensemble des ouvriers. Il permet d'aborder toutes les thématiques du quotidien et d'en discuter : la vie de l'établissement tels que des aménagements des locaux, des animations, des sorties, diverses organisations, le projet d'établissement, le règlement de fonctionnement et le livret d'accueil...

Les membres du CVS sont élus pour une durée de 3 ans.

Ils doivent recueillir les besoins, les avis, les propositions des personnes qu'ils représentent.

Le CVS est un lieu d'expression, chacun peut s'y exprimer au nom de la collectivité.

Selon les sites, le fonctionnement diffère. Par exemple, à l'Esat ce sont les membres du CVS qui vont à la rencontre de leurs collègues dans les ateliers alors qu'à Clairvivre, ce sont les ouvriers qui se déplacent par groupe, sans encadrant, dans un lieu réservé à cet effet pour rencontrer les représentants élus. Après discussion, nous pouvons remarquer que ce sont les mêmes préoccupations qui sont



abordées : les repas, le vieillissement des locaux, la diffusion des compte-rendus...

Nous tenons à remercier chaleureusement toutes les personnes de Clairvivre pour leur accueil et leur disponibilité.

Pour rappel, les élections du CVS auront lieu dans le 1^{er} semestre 2017 !

Les membres du CVS





Philippe **LUCAS**
Fabrice **BURGY**
Architectes associés

CLIPPER ARCHITECTURE

31, allée de la Cerisaie
24100 BERGERAC

Tél: 05 53 579 877
Courriel: Clipper-contact@orange.fr

LAJARTHE
Motoculture

Une équipe à votre service



www.lajarthe-motoculture.com

BERGERAC
Route d'Agen - 05 53 57 38 81

BERGERAC MATÉRIELS ENVIRONNEMENT



M. ADINE

Rond Point La Cavaille
Rte de Bordeaux
24100 St Laurent des Vignes
Tél. 05 53 57 58 55 - Fax 05 53 24 77 12
e.mail : bergeracmateriels@wanadoo.fr

TAXI
SERVI-TAXI

Taxi conventionné CPAM : hôpitaux, cliniques ...
Transport de malades assis

La liberté de vos déplacements ... 7j/7
Tout trajet ... Gares, Aéroports sur réservation ...

Philippe ROUSSEAU
Tél. 06 70 79 44 70
courriel : servi_taxi24@yahoo.fr
BP 216 - 24102 Bergerac cedex
commune de stationnement 24130 Ginestet



CREDIT COOPERATIF

C'est un choix

Agence de Bordeaux
Rue Marguerite Crauste - Immeuble le Prisme
33074 BORDEAUX CEDEX
Tél. 0 980 980 001
Bordeaux-pref@credit-cooperatif.coop
www.credit-cooperatif.coop

Autocars QUERTOUR Transports



SARL QUERTOUR TRANSPORTS
Voyages - Excursions
Philippe PONS

05 53 27 96 90

34, ZA la Nauve - CREYSSE
24100 BERGERAC
Fax 05 53 22 89 07


Château les Miaudoux
 Nathalie et Gérard Cuisset
 Vignerons en Saussignac et Bergerac


 24240 SAUSSIGNAC - 05 53 27 92 31
 lesmiaudoux@gmail.com
 www.chateaulesmiaudouxbio.com

PERIGORD FROID S.A.S
 Froid Industriel et Commercial
 Climatisation
 Grandes Cuisines
 Pompes à chaleur
 Energies renouvelables
Agence de Creysse
 ZA La Roque
 24100 CREYSSE
 Tel: 05 53 58 26 67
 Fax: 05 53 27 29 89
 perigordfroid@wanadoo.fr

burolike
 les fournitures de bureau comme j'aime
 Fournitures de bureau
 Consommables informatiques
 Cadeaux • Fournitures scolaires • Beaux arts
 12, Place des deux Conils
 24100 BERGERAC
 05 53 57 17 43

le savoir vert®
 Du nouveau chez **Pépinières DESMARTIS**
 Nouvelle Direction
 Nouvelle Dynamique
 Vente réservée
 aux Professionnels et aux Collectivités
 pepinieres@desmartis.fr

NOUVEAU CITROËN C4 PICASSO

CITROËN BERGERAC CAZES
 RTE DE BORDEAUX, 24100 BERGERAC
 05 53 74 44 44

ESAT
BROUSSE - ST-CHRISTOPHE
 Box Palettes - Caisserie
 Espaces Verts
 Papeterie - Sérigraphie
 Soudure haute fréquence
 Maroquinerie - Sous Traitance

 ZA Vallade - 24100 BERGERAC
 Tél. 05 53 74 45 80 - Fax 05 53 57 17 26

SAVS

Les ateliers cuisine du SAVS à l'honneur lors de la cérémonie des vœux du Président

À l'occasion des vœux du Président de l'Association le 27 janvier dernier, l'atelier cuisine du SAVS a été sollicité par l'action familiale via Mme Lanxade-Mohler, pour confectionner le lunch de la soirée.

À l'annonce de cet événement, les usagers du SAVS inscrits aux ateliers cuisine ont accueilli ce défi avec grand enthousiasme et ont pu faire force d'imagination.

Les deux professionnelles référentes des ateliers, Sophie et Pascale, ont organisé une réunion avec les 10 participants pour décider du choix du buffet. Bruno, Céline, Agnès, Michaël, José, Guy, Jacques, Frédéric, Corinne, Jean-Luc étaient au RDV accompagnés par Régis et Anthony, venus en «renfort».

Les consignes données étaient de préparer un lunch pour 250 personnes ! Peu importe... les usagers ont de l'expérience ! En effet, depuis 2 années consécutives, ils se sont entraînés



à cuisiner pour les repas de Noël du SAVS pour 50 personnes et ont organisé aussi un repas paëlla en fin d'année... Ils récoltent régulièrement les félicitations de l'ensemble des usagers et professionnels du service.

Alors, que proposer lors de la soirée du Président ? 500 Verrines de trois sortes différentes et autant de gougères...

Vêtus de leurs tabliers et de leur savoir-faire, c'est au foyer de la Brunetière que tout s'est préparé de 9h00 à 16h00 et sans chômer !

Les préparations acheminées par le personnel d'entretien sur le site de Rosette, ils ont juste eu le temps de se changer pour reprendre du service en proposant aux invités de déguster leurs confections. Le sourire aux lèvres et les yeux pétillants, les usagers pouvaient être fiers ! Que de félicitations de la part des convives...

Jean-Luc, entre deux plats, a pu rapporter : « Monsieur le Maire de Bergerac m'a félicité, il ne me croyait pas quand je lui ai dit que c'était nous qui avions cuisiné ». **Bruno** quant à lui indique : « c'était une bonne journée, même s'il y avait beaucoup de travail on s'en est bien sorti ! » **Jacques** : « quand est ce que l'on recommence ? »

Pour rappel, les ateliers cuisine ont vu le jour dans le service en 2010 suite à une enquête de satisfaction et aux besoins repérés. A la recherche d'un lieu adéquat, une convention a été signée avec l'IFAAC (Institut de Formation Appliquée pour Adultes du Cluzeau) de Sigoulès qui, depuis 7 ans, nous laisse à disposition la cuisine pédagogique.

Face à une importante demande des usagers, le SAVS organise deux groupes pour l'atelier qui sont encadrés par deux professionnelles du service.

Pascale CHEVALIER
 Monitrice-éducatrice



Alexis, Lilas, Léo, Lucas, Meryll, Rayan et Vasilé du groupe MATAIVA à l'IMES...



Cette année, on a fait plein de sorties. On est allé voir un viticulteur, on a ramassé du raisin et fait du jus de raisin.

On est allé voir un producteur de prunes et on a mangé des prunes séchées dans un grand four. Après on a ramassé des noix dans une noyeraie avant d'aller dans les bois chercher de la mousse pour faire des décorations de Noël. Avant les fêtes, on est allé au

restaurant à Sarlat et se promener au marché de Noël.



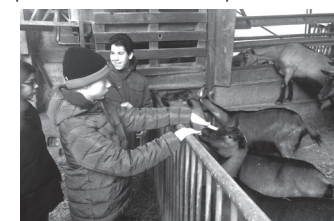
A la chèvrerie, il y avait des chèvres, on en a caressé deux ou trois. Au total, ils ont 610 chèvres et boucs. On a mangé du cabécou.

On a aussi visité la recyclerie de Bergerac et «Question de culture» à Prigonrieux, une dame nous a présenté les serres, il y avait des salades, des radis noirs qu'on a goûtés. Elle nous a expliqué



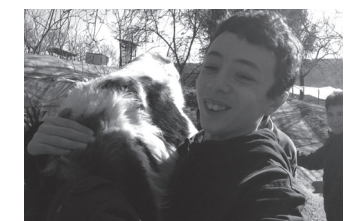
différents noms de salades (laitue, frisée, la salade rouge) et on a goûté des jeunes pousses.

On va souvent à la ludothèque et on a été voir une exposition de photos à la médiathèque.



Bientôt on ira voir les abeilles, et la déchetterie de Bergerac. En mars, on va visiter la caserne des pompiers.

Quand il va faire beau, plusieurs sorties sont prévues dans d'autres fermes pédagogiques (le safran, les vaches, les moutons, les ânes), au jardin d'Eyrignac, au village du Bournat, on va aussi aller pêcher dans une pisciculture et dans un lac.



Le séjour du FOG à la neige à Coltines



En janvier, nous sommes partis passer quelques jours à Coltines dans le Cantal.

Nous sommes arrivés pour le repas de midi. Heureusement, Laurence, la

dame qui s'occupe du gîte avait mis le chauffage car il faisait moins 12 degrés à l'extérieur.

Patricia et Alain, les habitués de cet endroit, ainsi que Mélanie, Paulette, Anthony et Maxime ont découvert le village sous la neige !

Nous avons principalement fait des balades, des batailles de boules de neige et des bonhommes de neige car il y avait plus de 15 centimètres recouvrant le sol !... Et il a neigé pendant tout notre court séjour !

Au retour, la route, bien déneigée, était un grand ruban noir au milieu de paysages immaculés et cela jusqu'à Aurillac.

Maïté COUSTILLAS et Laetitia MORIN





Formation à la conduite à Faux pour les travailleurs d'ESAT

Chaque année, l'Esat propose un programme de formation destiné aux ouvriers. Depuis fin 2016, en partenariat avec Capsecur et M. Peutevynck, formateur bénévole, plusieurs modules de formation ont été mis en place dans le cadre de sécurité routière. Ainsi, les ouvriers de Brousse St Christophe peuvent suivre 4

types de formation en fonction de leur mode de déplacement : les piétons, les 2 roues, les personnes ayant un projet de passage de code de la route, les conducteurs de voiture (et voiture sans permis).

Toutes les formations sont réalisées en salle à l'aide d'un diaporama proposé par M. Peutevynck. Cela permet de reprendre les règles du code de la route telles que la signalisation et les règles de priorité, mais aussi les risques autour de l'alcool au volant (ou sur un 2 roues) et les sanctions possibles.

La formation spécifique dans la

perspective de passage du code de la route permet de proposer un soutien ou une «évaluation» afin de se tester et connaître son niveau.

Pour les conducteurs, le programme propose une démarche originale. En effet, après la théorie en salle, les ouvriers réalisent une journée de formation sur le circuit de Faux. Le matin, ils testent des situations de conduite sur simulateur, l'après-midi est consacré à la pratique. Ils peuvent ainsi tester en toute sécurité le freinage sur route humide, l'évitement d'un obstacle, et faire une simulation à pied (à l'aide de

lunettes spécifiques) d'un parcours en état d'ivresse... Pas simple !

Cette formation ayant bien fonctionné fin 2016, elle est renouvelée pour 2017. De plus, toujours dans le but de développer la sécurité routière et l'autonomie de déplacement, l'Esat a investi en 2017 dans 5 vélos. Cela va permettre dans le cadre du soutien sport de travailler ces objectifs de sécurisation des parcours ou de développer l'autonomie de déplacement pour certains ouvriers.

Florent COUMAU
Responsable pédagogique

FAM Les Muscadelles

Une rencontre autour du Projet du FAM

Ce vendredi 10 mars s'est tenue, en présence de la Direction et des Chefs de service, et dans le contexte du travail de réécriture du Projet d'Établissement du FAM Les Muscadelles, une réunion rencontre avec les parents et proches des usagers, invités pour l'occasion à une consultation ouverte sur leurs questionnements, attentes et demandes concernant le fonctionnement du Foyer.

Après un temps de présentation de la démarche par la Direction et des remerciements à Mme la Députée (présente pour l'occasion en tant que proche et parent) pour les actions entreprises dans le cadre de son mandat au sujet des litiges concernant le FAM, un rappel du projet d'établissement en cours et des perspectives d'évolution a pu être fait.

Cette rencontre s'est avérée être un espace d'échanges (novateur dans la forme) tant sur des questions concrètes du quotidien que sur les orientations de l'établissement, mais également un espace de rappel de la richesse de la collaboration entre familles et professionnels de terrain, d'autant plus conforté que les parents étaient venus nombreux pour l'occasion. À travers la rencontre de deux logiques aussi différentes que complémentaires, c'est une image plus juste et plus proche de la réalité de l'établissement qui a pu se construire et,

à travers elle, les bases du cheminement de concert à venir autour des résidents qui vivent au foyer.

Cette réunion a pu également voir s'exprimer les questionnements rappelant ceux des fondateurs de l'association : **quelle mobilisation des parents et adhérents pour soutenir le fonctionnement et la pérennité des établissements ?** Quels espaces de rencontre entre familles pour parler de leurs expériences et soutenir ceux qui arrivent et découvrent la réalité du lien avec le travail des équipes médico-sociales auprès des adultes en situation de handicap ? **Quels cheminements pour ces proches confrontés au handicap** de leur frère, sœur et comment aider à la construction d'une nouvelle répartition des rôles dans les familles, alors même qu'un père ou une mère n'est plus à même d'accompagner son enfant comme il le faisait jusqu'alors et qu'il s'agit pour un frère ou une sœur de prendre le relai ? Quelle

compréhension des enjeux, limites et contraintes du FAM, et plus généralement pour le secteur adulte, lorsqu'un résident arrive du secteur enfant ou du milieu familial et qu'il voit ses modalités d'accompagnement évoluer de façon importante et quel rôle alors des parents dans la relation et le soutien à son accompagnement quotidien ?

Autant de questions qui ont trouvé écho dans les histoires personnelles de la mère d'Elisabeth et de la sœur de Maryse, à savoir que c'est grâce à la mobilisation des parents en premier lieu, et à celle des professionnels qui lui était associée, qu'ont pu émerger hier les solutions d'aujourd'hui. Au même titre les gages de qualité de l'accompagnement des résidents du FAM sont aujourd'hui la **compréhension et le respect mutuels, entre parents qui vivent et professionnels qui travaillent, chacun avec ses prérogatives.**

Vincent DUPUY, Chef de Service



Une pétition pour des enseignants supplémentaires détachés à l'IME

Suite à la demande de Monsieur Villoutreix, directeur du Secteur Enfants, l'action familiale s'est mobilisée en ce début d'année 2017 afin d'obtenir des postes supplémentaires d'enseignants sur l'IME Rosette-Regain.

L'Éducation Nationale met en effet à disposition des établissements médico-sociaux des enseignants spécialisés, permettant aux jeunes accueillis d'accéder aux apprentissages scolaires comme tout un chacun. À l'IME, seulement trois enseignants sont affectés sur l'établissement pour 132 élèves.

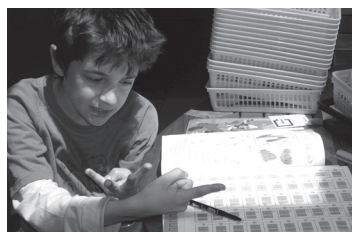
Avec ces moyens réduits, et malgré le professionnalisme de nos enseignants, ces élèves, déjà pénalisés par leur handicap, ne peuvent accéder au minimum d'instruction auquel chaque élève doit avoir droit.

Cet état de fait représente une perte de chance pour eux et entrave leur possibilité d'accéder aux savoirs de base comme la lecture.

1917 personnes ont signé la pétition. L'action familiale remercie tous les participants, notamment l'ensemble du personnel des Papillons Blancs, les amis et les familles.

La pétition a été transmise à l'Inspection Académique. Le dialogue a été engagé, les discussions sont en cours. À ce jour les Papillons Blancs sont en attente d'une audience.

L'action familiale



CARNET

NAISSANCES :

- **Maybelle CAILLAT PARAVEL** née le 29/12/2016 au foyer d'Arnaud CAILLAT Moniteur d'atelier au SIPB.

NOUVEAUX SALARIES :

- **Philippe GRELLIER** Moniteur d'atelier à l'ESAT de Bergerac,
- **André JACQUEMIN** Chauffeur à l'ESAT de Bergerac,
- **Marie-Laure BARTHOUMIEUX** Ouvrière de production à l'ESAT de Bergerac,
- **Lionel JOSSELINE** Agent de méthode à l'ESAT de Bergerac,
- **Josiane MURER** Agent de méthode à l'ESAT de Bergerac,
- **Karine NEZEREAU** Ouvrier de production à l'ESAT de Bergerac,
- **Florian POMMIER** Moniteur d'atelier à l'ESAT de Bergerac,
- **Sanae BOUALLALA** Employée de bureau au FAM PHV Monpazier,
- **Sébastien GERARD** Veilleur de nuit au FAM PHV Monpazier,
- **Christelle LECOUTRE** ASI ménage au FAM Les Muscadelles,
- **Mélanie VIGIER** Monitrice Educatrice au FAM Les Muscadelles,
- **Thierry DEU** Moniteur d'atelier à l'ESAT de Gammareix,
- **Gilles MOREAU** Moniteur d'atelier à l'ESAT de Gammareix,
- **Lucie BOUDIN** Monitrice Educatrice à Rosette,
- **Audrey Lynn CARETTE** Psychologue à Rosette,
- **Marilyne SORBIER** Accompagnatrice de bus à Rosette,
- **Frédéric ROULIN** Ouvrier paysagiste aux Jardins de Casimir.

RETRAITES :

- **Patrick JACOB** VRP à l'ESAT de Gammareix,
- **Michel COUSTEILLE** Moniteur d'Atelier à l'ESAT de Gammareix,
- **Richard CELADON** Chef de service éducatif à Rosette,
- **Sylvaine LAVILLE** Kinésithérapeute à Rosette.

DECES :

- **M. DEPRAETER**, papa de Mickaël, ESAT BSC, début mars 2017.



MEDIREST

Agir pour les générations futures

www.medirest.fr

Rue Miguel de Cervantes - Bat 4
33700 Merignac
Tél (33) 05 57 92 48 50
Fax (33) 05 57 92 48 51
contact.medirest@compass-group.fr



Les Jardins de Casimir
Une entreprise adaptée
Partenaire de vos espaces verts

ENTRETIEN ET CRÉATION D'ESPACES VERTS

ZA Vallade Nord BERGERAC
Tél. 05 53 74 00 06



GROUPE LA BRÉGÈRE
L'ESPRIT DE SERVICE

EXPERTISE COMPTABLE, AUDIT, CONSEIL D'ENTREPRISES

29 avenue Marceau Feyry, 24100 BERGERAC
05 53 57 29 84

rue Max Barel, 24750 BOULAZAC
05 53 53 60 27

ACCUEIL 0826 30 57 29
(APPEL À 0,15" TTC/MIN)

Clinique Pasteur
BERGERAC

CHIRURGIE - SOINS DE SUITE ET CONVALESCENCE
HOSPITALISATION À DOMICILE

ORTHOPÉDIE : 05 53 61 57 46 ANESTHÉSIE : 05 53 61 56 01
UROLOGIE : 05 53 57 32 99 RADIOLOGIE : 05 53 23 51 23
VISCÉRAL : 05 53 61 56 80 IRM SECT. LIBÉRAL : 05 53 23 51 21
GASTRO : 05 53 57 18 50

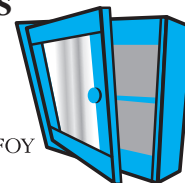
HOSPITALISATION À DOMICILE : 05 53 27 12 55

ACCUEIL RUE MALBEC
54,56, rue du Professeur Pozzi • 24100 BERGERAC
www.clinique-pasteur-la-terrasse.fr • Fax 05 53 24 62 51

SO GE ME

SAS au capital de 76 500€

MENUISERIE BOIS, PVC AGENCEMENTS CUISINES



Route de Bordeaux
33220 PORT-SAINT-FOY

☎ 05 53 24 76 17

Fax : 05 53 58 31 90

E.mail : sogeme@wanadoo.fr

JOURNAL DES PAPILLONS BLANCS DE BERGERAC

Journal Trimestriel de l'Association

Directeur de la Publication :
M. Jean-Paul REY

Tirage : 1500 exemplaires.

Rédaction & Publicité : **Isabelle LAULHAU**
Diffusion : **Jean-Claude PAPINEAU**

Composition, montage et impression :
Imprimerie NEURY

Z.A Vallade - Bergerac - Tél. 05 53 61 90 00

Route N°55704 Dépôt légal : 1215

CHAMPIONNAT DE FRANCE DE CROSS UNSS : UNE AVENTURE SPORTIVE ET HUMAINE

Depuis plusieurs années, l'IME a créé un partenariat avec les différents collèges du bergeracois dans le cadre des Championnats de Cross UNSS. Ce fut le cas encore cette année avec le Collège Eugène Leroy et son professeur d'EPS Mme Anne-Claire BARBEZAT (très passionnée et investie dans ce partenariat).



Le projet consistait à réaliser une course d'endurance à deux (un élève du collège avec un élève de l'IME) du départ jusqu'à l'arrivée. Une douzaine de binômes fut composée en début d'année scolaire et a donc participé aux championnats de district puis départementaux.

Suite à ces championnats, 3 binômes furent qualifiés pour le Championnat Académique le 14/12/2016 à Mont de Marsan. Respectivement 2ème, 3ème et 4ème, les 3 binômes purent participer, pour la première fois, au championnat de France de Cross UNSS à St Quentin en Yvelines (près de Paris) le 20 et 21/01/2017.

Pour l'évènement, on a dû composer 2 équipes de 4 jeunes (avec une fille obligatoire) pour concourir dans une formule inédite de 3500m : 1 coureur qui part puis au bout de 800m un 2ème coureur le suit puis 800m plus loin un 3ème, pour finir un 4ème et une arrivée avec les 4 coureurs réunis.

Une nouvelle aventure, plus intense et passionnante, put commencer pour ces jeunes très motivés et on ne fut pas déçu du voyage.



Après une longue route en bus, on fut accueilli au Vélodrome de St Quentin en Yvelines où pour l'occasion, les jeunes purent assister à une démonstration de vélo sur piste.

Abdel R. : « on a vu des champions, ils roulaient sur les planches penchées ».

Par la suite, après avoir récupéré nos dossards du lendemain, nous nous sommes rendus à notre hôtel dans nos chambres respectives.

Océane M. : « J'ai bien aimé, j'avais une belle chambre, une belle salle de bain et la télé ».

Puis, on est retourné au Vélodrome pour prendre notre repas du soir.

Antony B. : « pour manger, c'était long ».

Le retour dans les chambres s'est fait vers 22h et l'extinction des feux vers 22h30 car une journée importante nous attendait le lendemain (jour de la compétition).

Siegfried C. : « c'est bien d'avoir des binômes, ils sont gentils, on peut bien discuter avec eux ».

Le lendemain, debout à 7h15 pour prendre le petit déjeuner vers 8h et partir sur le site du Cross, rendez-vous 10h30 en chambre d'appel pour un départ de course prévu à 11h.

Antony B. : « On courait par 4 et il a fait froid, c'était super gelé, il y en a qui se sont cassé la figure ».

Abdel R. : « Moi, j'ai aimé faire la course pour essayer de gagner. J'aime bien gagner. J'aurai dû partir comme une fusée ».

Siegfried C. : « J'aime courir ».

Océane M. : « J'ai bien couru et j'ai rencontré des champions du Cross ».

Les parrains de cette année se nommaient : Ladj

DOUCOURE, Muriel HURTIS et Dimitri BASCOU (tous médaillés olympiques).



Pour une première participation, avec des conditions climatiques très difficiles (-8°), nos 2 équipes réalisèrent une belle course avec un vrai esprit de solidarité (construit depuis le début de l'aventure en septembre) pour finir 5ème et 6ème de ce championnat de France UNSS de Cross.

Malgré une petite déception après la course, la bonne humeur nous a accompagnés durant le long chemin du retour avec un petit repas Mac Donald bien mérité à Limoges.

Antony B. : « J'ai aimé le Mac Do et le Big Mac »

Ce projet, d'une richesse inégalable, s'est terminé vers 23h à Bergerac et chacun est rentré dans sa famille avec de belles images et des souvenirs gravés à jamais dans sa mémoire.

Charline L. : « Nous avons passé un week-end fort en émotions. Sur le lieu de la compétition, il y avait beaucoup de monde, c'était impressionnant ».

Pierre M. : « C'était une expérience inoubliable de mon année scolaire ».

Merci aux élèves d'Eugène Leroy (Arthur BAYLET, Pierre MOSNIER, Guillaume MENAULT et Charline LAVAL) et leur professeur d'EPS Anne-Claire BARBAEZAT.

COUPE DÉPARTEMENTALE DE SARBACANE 2017



Le 8 juin prochain, de 10h30 à 16h, au gymnase du château du Roc à Creysse, aura lieu la 10ème coupe départementale de sarbacane organisée conjointement par le CDSA24 et l'ABSA. Pour cet évènement, près de 150 participants sont attendus venant des différents établissements du département. Pour mémoire, l'activité sarbacane compte plus de 200 pratiquants réguliers. Ils s'affrontent tout au long de l'année lors

d'un championnat comptant 7 manches. La coupe vient clore la saison régulière et est attendue avec envie et détermination. Elle récompense les meilleurs sportifs de la phase championnat dans leur division respective (3 en tout) ainsi que le meilleur établissement (un plateau d'argent est remis en jeu chaque année avec gravé sur le dessus les vainqueurs des années précédentes).

Cette manifestation est ouverte au public et je ne saurais trop vous recommander de venir y faire un petit tour, afin de juger sur place du sérieux de cette compétition ainsi que de l'engagement dans le respect mutuel de tous les sportifs !

Bien sûr cette organisation a un coût et si vous voulez donner un coup de pouce financier ou logistique (boissons, viennoiseries pour l'accueil du matin...) c'est avec plaisir que nous le recevrons. Il suffit de vous mettre en relation avec des membres de l'ABSA : Pierre MESSAOUD à l'ESAT Brousse, Stanislas LASSERRE au FAM Les Muscadelles, Annick DE SALENEUVE et Bernard LEYMARIE au FOGammareix ou la Commission Sport des Papillons Blancs au siège social, 6 avenue Painlevé à Bergerac.

Nous vous attendons nombreux le 8 juin prochain !

Bernard LEYMARIE

Journée découverte boule lyonnaise

Jeudi 9 mars avait lieu une journée initiation boule lyonnaise à Pineuilh. Un grand merci au club «Sport Boules Pineuilh» et à son encadrement qui a su nous accueillir très chaleureusement et faire partager une passion avec bonne humeur et pédagogie ! Les foyers

Embellie et Gammareix, les FAM Muscadelles et Monpazier, ainsi qu'un groupe de la Fondation JOHN BOST ont pu ainsi découvrir une pratique sportive nouvelle pour la plupart et y exceller au fur et à mesure de la journée !

Bernard LEYMARIE



A G E N D A ... A G E N D A ... A G E N D A ...

Du 6 au 8 mai : Camp FHAR Andernos
17 mai : les rencontres du SESSAD, en partenariat avec la MDPH
19 mai : portes ouvertes au FOG
31 mai : portes ouvertes à la Brunetière
3 juin : trail nocturne Gammareix

8 juin : finale départementale de Sarbacane
23 juin : portes ouvertes au FAM Les Muscadelles
24 juin : Assemblée Générale des Papillons Blancs
27 juin : fête des résidents du FOG

30 juin : repas des familles du FHAR
2 juillet : fête du secteur enfants
7 juillet : la papeterie fête ses 20 ans
11 juillet : Arrivée du Tour de France cycliste à Bergerac
28 juillet : repas de fermeture des ESAT

ÊTRE À VOS CÔTÉS

> Découvrez nos offres destinées aux associations à l'agence **Société Générale** de :

BERGERAC

64 rue Neuve d'Argenson
Tél. : 05 53 63 78 70

SOCIÉTÉ GÉNÉRALE

DEVELOPPONS ENSEMBLE L'ESPRIT D'ÉQUIPE

Société Générale, BDDF/DCM/MCO - Tour Granite - 75886 Paris Cedex 18, S.A. au capital de 1 009 380 011,25 € - 552 120 222 RCS Paris, siège social 29, Bd Haussmann, 75009 Paris. - 05/16.

CH. LAMBERT & Fils

Qualification Qualibat
Maison fondée en 1934



Energie renouvelable

Chauffage

Plancher chauffant

Adoucisseur

Plomberie Sanitaire

VIESMANN

e.l.m leblanc

47 bis rue Jules Michelet

24100 BERGERAC

05 53 57 17 37

Banque Tarneaud



PLUS LOIN, AVEC VOUS

Rencontrons-nous à l'agence de Bergerac

2 rue du Docteur Simounet

Tél. 05 53 57 46 33



www.tarneaud.fr



Banque Tarneaud - S.A. à Directoire et Conseil de Surveillance au capital de EUR 26 702 768 - Siège Social : 2 et 6, rue Turgot - 87011 Limoges Cedex - 754 500 551 - RCS Limoges



Savoir faire, savoir être...

Génie civil de l'eau - Construction métallique
Bâtiment industriel et commercial - Gros œuvre

www.vigier-construction.com

Assurances et Services Financiers, la GMF vous accompagne dans vos projets.



Pour en savoir plus, venez nous voir dans l'agence GMF de :

• **BERGERAC :**
35, rue Sainte Catherine

Pour obtenir un devis gratuit, un rendez-vous : www.gmf.fr
ou appelez au 0 970 809 809 tapez * puis 809 (0,12 € TTC la minute)
(numéro non surtaxé)

FRANCDIESEL
LE SPÉCIALISTE DE VOTRE VÉHICULE
www.francdiesel.fr

A votre service, une équipe de spécialistes formée régulièrement aux dernières technologies chez les équipementiers

Route de Bordeaux
24100 BERGERAC
Tél. 05 53 22 14 14
Fax 05 53 22 14 15

Route de Limoges
24750 TRELISSAC
Tél. 05 53 45 15 15
Fax 05 53 45 15 16

8. AU SERVICE des particuliers des professionnels

FRANC - DIESEL